

21410

Département de l'Intérieur,

BUREAU DU GÉOGRAPHE,

Ottawa, ..... APR 19 1906

CHER MONSIEUR,

Je voudrais obtenir des renseignements quant au dérivé des noms de localités en Canada—noms de villages, villes, cités, et aussi des accidentations naturelles, rivières, lacs, baies, montagnes, etc. Vous me rendrez donc service en me faisant part des données que vous possédez ou que vous pourrez vous procurer soit au sujet du nom ci-dessous, soit de celui de tout autre accident naturel dans votre voisinage.

En beaucoup d'endroits les anciens disparaissent, s'ils n'ont pas déjà disparus, et, si ces renseignements ne sont pas recueillis maintenant, ils seront, dans bien des cas, complètement perdus. Dans la plupart des localités, certaines personnes s'intéressent aux choses de cette nature ; d'autres se trouvent parmi les fondateurs ou les premiers occupants. S'il se trouve de ces personnes dans vos environs, veuillez leur soumettre ceci.

J'indique ci-dessous la nature des renseignements que je désire obtenir, ainsi que les dérivés les plus ordinaires des noms de localités, en Canada :—

1. Si l'endroit est nommé d'après un village, une ville, une cité, ou une accidentation naturelle dans une autre province ou dans un autre pays, indiquez la province ou le pays où se trouve la localité d'origine.

2. Si l'endroit porte le nom d'une personne, donnez le nom de cette personne, son occupation et l'épellation exacte de son nom ; ajoutez certains détails qui peuvent intéresser : (a) Est-elle vivante, le lieu de sa résidence ; Est-elle morte, la date approximative de sa mort ; (b) A-t-elle résidé dans la localité ? y réside-t-elle encore ?

3. Si l'endroit tient son nom de quelque accident de terrain, donnez des détails touchant l'origine du nom aussi que la position géographique de l'accident naturel dont il dérive.

4. Cette ville, cette cité ou ce village à-t-il jamais porté d'autre nom ? En ce cas dire approximativement vers quelle époque ? Donnez l'origine de ce nom disparu.

Tout renseignement portant sur les sujets ci-dessus sera accueilli avec reconnaissance.

Bien à vous,

JAMES WHITE,  
*Géographe.*

Veuillez écrire votre réponse sur la feuille ci-attachée.

Pour assurer la transmission gratuite de votre réponse, j'inclus une enveloppe adressée qui me parviendra franco.

*Marceauville  
Bellevue Co. Que.*

St Capetan d'Ormagh (B.P. Marceauville)

Monsieur

Pour répondre a vos demandes de renseignements dont il est question sur l'autre feuille je dois vous dire que le nom "Marceauville" a été adopté en mémoire d'un des premiers colons qui défricha un lot de terre tout près du bureau de poste d'aujourd'hui ce colon était natif de la paroisse de St Francois de Montmagny il passa son jeune âge et les premières années de son ménage a faire la pêche dans le bas du fleuve. Ensuite vint s'installer dans la paroisse d'Ormagh sur le lot n° 88 I.R.S.E. du canton Ormagh ce rang est aussi appelé "huitième rang"

Antoine Marceau était son nom il mourut a l'âge de 60 ans dans l'automne de 1877. fut père d'une nombreuse famille a qui il légua ~~sa~~ le fruit de ses efforts colonisateurs et ses fils sont encore groupés ensemble là où ils ont été élevés et sont aujourd'hui des principaux cultivateurs du lieu il se trouve aussi trois filles ~~de~~ mariées qui vivent aussi près du bureau de Poste. Marceauville, qui est situé tout près d'une belle érablière qui est en une de tous les principaux points de la paroisse qui est en parti la propriété des Messieurs Marceau. Philibert Langlois maître de poste

Government of the District

BUREAU DU GÉOGRAPHIQUE

1871

1871

1871

—

—

after Antoine Marceau, one of the first settlers to clear  
a lot near the <sup>present</sup> post office

—

—

—

JAMES WHITE

1871

—

—

Marceauville  
Antoine Marceau